

# SCRIPTA

---

**Numéro Scripta :** 9822

**Auteur(s) :** Gilon de Bailleul [particulier]

**Auteur(s) :** Julienne, Gilon de Bailleul [particulier]

**Bénéficiaire(s) :** La Hoguette, Saint-André-en-Gouffern (abbaye)

**Genre d'acte :** charte

**Authenticité :** non suspect

**Datation :** [1170-1220]

**Action juridique :** donation

**Langue du texte :** latin

## Analyse

Gilon de Bailleul et sa femme Julienne donnent aux moines de Saint-André-en-Gouffern le patronage de l'église Notre-Dame de Fresné-la-Mère et tout ce qui y appartient. Leurs fils, Guillaume et Adam, donnent auxdits moines tout ce qui appartient à leur patronage.

## Tableau de la tradition

### Original

A. Caen, Arch. dép. Calvados, H6607.

### Indications

Léchaudé d'Anisy Amédée-Louis, *Extrait des chartes et autres actes normands ou anglo-normands qui se trouvent dans les archives du Calvados*, Caen, Mancel (MSAN ; 7-8), 1834-1838, 2 vol., t. 1, « Abbaye Saint-André-en-Gouffern », n° 147-151, p. 426.

## Dissertation critique

Transcription : Tamiko Fournier-Fujimoto

Fin du XIIe- début du XIIIe siècle.

Texte d'après A

Gilo de Baillol omnibus fidelibus sancte Ecclesie salutem. Notum sit vobis quod ego Gilo et Juliana uxor mea dedimus et concessimus monachis Sancti Andree pro salute animarum nostrarum in perpetuam elemosinam presentationem ecclesie Beate Marie de Fresneio Lamere et quicquid in ea ad nos jure patronatus pertinebat. Johannes vero filius Willelmi de Vado et Adam frater ejus dederunt eisdem monachis et concesserunt in perpetuam elemosinam quicquid ad eos in eadem ecclesia de Fresneio jure patronatus pertinebat, et super altare Beate Marie Sanctique Andree posuerunt. Hanc supradictam presentationem liberam et quietam ab omnibus secularibus actionibus predictus Johannes et Adam frater ejus monachis nobiscum dederunt et concesserunt. Et sciendum est illud quod Willelmus filius Rogerii de Engleschevilla et Johannes filius Willelmi de Vado concesserunt monachis supradictis donationem decime de Fresneio et terrarum quas Johannes de Fresneio et filii ejus in perpetuam elemosinam dederunt. Et ut monachi hec omnia supradicta possiderent in perpetuum libere et suavia ab omnibus serviciis secularibus, presentis scripti testimonio et presentis sigilli mei attestacione feci sigillari et confirmari. Testibus his, Hugone de Gargasala, Hugone de Liveit, Roberto de Erablis, Hugone Renart, Pagano de Fresne,

et Johanne filio ejus, Radulfo Rosel, Aalermo Tochefoi, Rogerio filio Auberti, Garino de Baillol, Hamone de Vinaz, Dionisio sutore, Radulfo Lebofon, Engebaut, Robert cementarius de Vileret et Ricardo filio ejus, Tustino de Beureaux, Nicolao de Vilers, Hugone Ledrugum, Rogerio Leglorios.